

# Preguntas frecuentes sobre las vacunas contra el COVID-19

## SEGURIDAD DE LAS VACUNAS

### ¿Por qué debería vacunarme contra el COVID-19?

El COVID-19 puede causar enfermedades graves o incluso la muerte. No hay forma de saber cómo le afectará el COVID-19. Y si usted se enferma, podría transmitir la enfermedad a amigos, familiares y otras personas a su alrededor. Una vacuna contra el COVID-19 reduce en gran medida el riesgo de desarrollar el COVID-19. En estudios clínicos, las vacunas contra el COVID-19 han sido muy efectivas para prevenir casos graves del COVID-19 que requieren hospitalización o causan la muerte.

### ¿Son seguras las vacunas contra el COVID-19?

¡Sí! Las vacunas contra el COVID-19 que se están usando en los Estados Unidos cumplen con los rigurosos estándares de seguridad y efectividad de la FDA. Se han administrado millones de dosis de la vacuna contra el COVID-19 en los Estados Unidos desde el 14 de diciembre de 2020 y todas las vacunas que se están usando continuarán siendo monitoreadas por seguridad.

### ¿Cómo pueden ser seguras las vacunas contra el COVID-19 si se desarrollaron tan rápido?

El desarrollo de las vacunas se realizó rápidamente porque estuvo bien financiado y utilizó tecnología nueva y probada. Además, las vacunas fueron elaboradas mientras científicos, médicos y otros expertos aún estaban revisando los datos de seguridad.

### ¿Me dolerá o me enfermará la inyección?

Algunas personas pueden tener dolor muscular, sentirse cansadas o tener fiebre leve después de recibir la vacuna, pero la mayoría de las personas sólo informan un dolor en el brazo donde recibieron la inyección. Estas reacciones significan que la vacuna está funcionando para ayudar a enseñarle a su cuerpo cómo combatir el COVID-19 en caso de que usted esté expuesto. Para la mayoría de las personas, estos efectos secundarios desaparecerán por sí solos en unos pocos días. Si tiene alguna inquietud, llame a su médico o enfermero.

## ¿Por qué las personas tienen reacciones alérgicas a la vacuna contra el COVID-19?

Algunas personas han tenido reacciones alérgicas llamadas anafilaxias después de recibir la vacuna contra el COVID-19, pero fueron tratadas y se han recuperado. Su médico puede ayudarlo a decidir si es seguro vacunarse.

## ¿Las vacunas contra el COVID-19 me pueden dar el COVID-19?

Usted no puede contraer COVID-19 de ninguna de las vacunas contra el COVID que se están usando o probando en los Estados Unidos ya que ninguna de ellas tiene el virus vivo que causa la enfermedad.

## ¿Es seguro vacunarme contra el COVID-19 si quisiera tener un bebé en algún momento?

Sí. Las personas que desean quedar embarazadas en el futuro pueden vacunarse contra el COVID-19. Los expertos creen que es poco probable que las vacunas contra el COVID-19 representen un riesgo para una persona que intenta quedar embarazada a corto o largo plazo.

## ¿Es segura la vacuna contra el COVID-19 para las personas embarazadas?

Sí. Si está embarazada, puede optar por vacunarse cuando la vacuna esté disponible para usted. Hoy en día no hay evidencia que demuestre que los anticuerpos formados por la vacuna contra el COVID-19 causen problemas con el embarazo, incluyendo el desarrollo de la placenta.

Las personas que están tratando de quedar embarazadas ahora o en el futuro pueden vacunarse contra el COVID-19 cuando la vacuna esté disponible para ellas. No hay evidencia que demuestre que los problemas de fertilidad sean un efecto secundario de ninguna vacuna, incluyendo las vacunas contra el COVID-19. No existe una recomendación de rutina para hacerse una prueba de embarazo antes de recibir la vacuna contra el COVID-19.

Si tiene preguntas sobre la vacunación, hable con su proveedor de atención médica para obtener información en la cual basar su decisión.

## ¿Es segura la vacuna contra el COVID-19 para personas con ciertas condiciones médicas subyacentes?

Las vacunas contra el COVID-19 se pueden administrar a personas con condiciones médicas subyacentes una vez que las vacunas estén disponibles para ellas. Si tiene preguntas sobre la vacunación contra el COVID-19, usted debe consultar a sus proveedores de atención médica. Déjele saber a la persona que lo vacunará sobre todas las alergias y condiciones médicas que usted tiene.

## EFFECTIVIDAD DE LAS VACUNAS

### ¿Cómo funcionan las vacunas contra el COVID-19?

Las vacunas entrenan nuestro sistema inmunológico para que reconozca el virus del COVID y produzca células para combatirlo. Con las vacunas, podemos desarrollar inmunidad contra una enfermedad sin contraerla.

### ¿Cuánto dura la protección de las vacunas contra el COVID-19?

No sabemos cuánto tiempo dura la protección de las vacunas contra el COVID-19, pero los estudios clínicos lo están investigando. Lo que sí sabemos es que entre las personas que fueron vacunadas en los estudios clínicos de las vacunas que hoy en día están disponibles, las vacunas fueron muy efectivas para prevenir casos graves de COVID que requirieron hospitalización o causaron la muerte. En estos estudios, las vacunas fueron hasta un 94% efectivas para proteger a los voluntarios de contraer COVID-19 en comparación con las personas que recibieron un placebo.

### ¿Necesito vacunarme contra el COVID-19 si ya lo tuve?

Sí. Los científicos aún no saben cuánto tiempo los anticuerpos naturales en las personas que han tenido COVID-19 los protegerán de la reinfección.

### ¿La vacuna contra el COVID-19 evitará que yo infecte a otros?

Las vacunas contra el COVID-19 reducen la probabilidad de que usted desarrolle y pueda transmitir el COVID-19. Se necesitan más estudios para determinar si una persona vacunada que está infectada a pesar de la vacunación tiene menos probabilidades de infectar a otras personas.

### ¿Funcionan las vacunas con las nuevas variantes del COVID?

Los científicos están estudiando diferentes formas o variantes del virus que causan el COVID-19 para ver si las vacunas existentes protegerán a las personas contra estas variantes. Los CDC, en colaboración con otras agencias de salud pública, están monitoreando la situación muy de cerca y darán a conocer más información cuando esté disponible.

## DISPONIBILIDAD DE LAS VACUNAS

### ¿Cuándo puedo recibir la vacuna contra el COVID-19?

Las vacunas ya están disponibles y a medida que se disponga de mayores cantidades, más personas podrán recibirlas.

### ¿Cuánto costará la vacuna contra el COVID-19?

El gobierno federal está ofreciendo la vacuna de forma gratuita a todas las personas que viven en los Estados Unidos.

# Lo que necesita saber sobre las vacunas contra el COVID-19

## Las vacunas contra el COVID-19 son seguras

Todas las vacunas contra el COVID-19 autorizadas cumplen con las rigurosas normas de seguridad y efectividad de la Administración de Alimentos y Medicamentos de los Estados Unidos (FDA, por sus siglas en inglés). Millones de personas en los Estados Unidos han recibido vacunas contra el COVID-19. Estas vacunas continuarán siendo sometidas al control de seguridad más intensivo en la historia de los Estados Unidos para garantizar que sean seguras. [Aprenda más.](#)

## Las vacunas contra el COVID-19 no pueden darle COVID-19

Ninguna de las vacunas que se usan o están siendo probadas en los Estados Unidos tienen el virus vivo que causa el COVID-19. Esto significa que no pueden darle el COVID-19. [Aprenda más.](#)

## Las vacunas contra el COVID-19 son efectivas

Los estudios clínicos demostraron que las vacunas contra el COVID-19 son efectivas para evitar que las personas lo contraigan y se enfermen gravemente, incluso si contraen el COVID-19. [Aprenda más.](#)

## Las nuevas variantes del COVID-19 y las vacunas

Los científicos están estudiando las variantes del virus que causan el COVID-19 para ver si las vacunas existentes protegerán a las personas contra estas nuevas cepas. Los Centros para el Control y la Prevención de Enfermedades (CDC, por sus siglas en inglés) en colaboración con otras agencias de salud pública, están monitoreando la situación muy de cerca. [Aprenda más.](#)

## Las vacunas contra el COVID-19 ya están aquí

Las vacunas ya están disponibles y a medida que se disponga de mayores cantidades, más personas podrán recibirlas. Visite [Vacunas COVID-19 | CDC](#) para averiguar cómo puede vacunarse en su comunidad.

## Las vacunas contra el COVID-19 son gratuitas

El gobierno federal está ofreciendo la vacuna de forma gratuita a todas las personas que viven en los Estados Unidos. [Aprenda más.](#)

# Lo que deben saber las personas que han recibido la vacuna completa

Una vez que alguien esté completamente vacunado contra el COVID-19, puede comenzar a hacer algunas de las cosas que había dejado de hacer debido a la pandemia.

## Una persona ha completado su vacunación...

- A las 2 semanas después de haber recibido la segunda dosis en una serie de 2 dosis, como en el caso de las vacunas Pfizer o Moderna.
- 2 semanas después de recibir una vacuna de dosis única, como la vacuna Janssen de Johnson & Johnson

## Las personas que han completado su vacunación pueden:

- Puede reanudar las actividades que hacía antes de la pandemia.
- Puede reanudar sus actividades sin usar mascarilla ni mantener 6 pies de distancia, excepto cuando así lo requieran las leyes, normas y regulaciones federales, estatales, locales, tribales o territoriales, incluida la guía para empresas locales y lugares de trabajo.
- Si ha estado con alguien que tiene COVID-19, no necesita mantenerse alejado de las demás personas o realizarse una prueba de detección a menos que presente síntomas.
  - Sin embargo, si vive o trabaja en una institución correccional o de detención o en un refugio para personas sin hogar, y está con alguien que tiene COVID-19, aún debería realizarse una prueba de detección, incluso si usted no presenta síntomas.

## Las personas que han completado su vacunación deben seguir:

- Debe seguir cumpliendo las guías en su lugar de trabajo y en empresas locales
- Si [viaja](#), debe seguir tomando medidas para [protegerse y proteger a las demás personas](#). Aún se le [exigirá que use mascarilla](#) en aviones, autobuses, trenes y otros medios de transporte público que llegan o salen de los Estados Unidos y circulan por el país, y en centros de transporte de los EE. UU. como aeropuertos y estaciones. [A los viajeros internacionales](#) totalmente vacunados que llegan a los Estados Unidos aún se les [exige realizarse una prueba de detección](#) dentro de los 3 días de su vuelo (o mostrar la documentación de recuperación del COVID-19 en los últimos 3 meses) y aún deben realizarse una prueba de detección 3-5 días después de su viaje.

- Debe seguir estando atento a los [síntomas del COVID-19](#), especialmente si ha estado con alguien enfermo. Si tienes síntomas del COVID-19, debe [realizarse una prueba de detección](#), además de [quedarse en casa](#) y mantenerse alejado de las demás personas.
- Las personas que tienen alguna afección o que toman medicamentos que debilitan el sistema inmunitario deben consultar a su proveedor de atención médica acerca de las actividades que realizan. Es posible que deban seguir tomando todas las [precauciones](#) para prevenir el COVID-19.

Los funcionarios de salud pública continúan actualizando las recomendaciones para las personas vacunadas y no vacunadas. Para obtener la información más reciente, visite: <https://espanol.cdc.gov/coronavirus/2019-ncov/vaccines/fully-vaccinated.html>